

A

ФОРМУЛЯР ЗА ЗАЯВКА ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ НА ДАНЪК ВЪРХУ ДОХОДИТЕ ОТ ХОЛАНДИЯ ЗА 2021



Попълнете максимално изчерпателно
формуляра за заявка



Обозначете с „Не е приложимо“ или
зачеркнете въпросите, които не са
приложими във Вашия случай

AB



Попълнете формуляра четливо

Не забравяйте да подгответе и приложите
съответните документи – съгласно
инструкциите на последната страница
(форма D)



Подпишете се на определеното с  място

**Ако разпечатвате нашия комплект документи от ел. поща или интернет
страница, молим да ги разпечатате едностранно.**

Моля имайте предвид, че коректното попълване на формуляр A ще улесни процеса на
подаване на данъчна декларация и ще намали значително времето за изпълнение.
Също така ще ни позволи да включим всички възможни облекчения и да увеличим
сумата за възстановяване на Вашия данък

A

ОРМУЛЯР ЗА ЗАЯВКА/ APPLICATION FORM

ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ НА ДАНЪК ВЪРХУ ДОХОДИТЕ ОТ ХОЛАНДИЯ / INCOME TAX FROM NETHERLANDS
ИПЪЛНЕНЕ ФОРМУЛЯРА С ЛАТИНСКИ БУКВИ / FILL OUT THE FORM BY LATIN LANGUAGE

ЛИЧНИ ДАННИ:

PERSONAL DATA:

Име и фамилия First and last name		Данъчна година Tax year	2021
Номер BSN BSN Number			
Телефон Contact number		E-mail	
Адрес за кореспонденция Correspondence address	<input type="checkbox"/> ДА YES from until от до <input type="checkbox"/> НЕ NO		
Регистрирани ли сте в холандска община? Ако ДА, посочете дати и адрес на регистрация <small>Are you registered in Dutch community institution? If YES enter dates and registered address</small>		<input type="checkbox"/> ДА YES <input type="checkbox"/> НЕ NO	

ТРУДОВА ИСТОРИЯ В ХОЛАНДИЯ (ден/месец/година):

EMPLOYMENT HISTORY IN NETHERLANDS (day/month/year):

Име на компанията Name of employer	Дата на започване на работа Start of employment	Дата на приключване на работа End of employment	Професия Occupation	Имате ли данъчна карта Jaaropgaaf или последен фиш? Do you have Jaaropgaaf or last Salaris?
				<input type="checkbox"/> ДА YES <input type="checkbox"/> НЕ NO
				<input type="checkbox"/> ДА YES <input type="checkbox"/> НЕ NO
				<input type="checkbox"/> ДА YES <input type="checkbox"/> НЕ NO
				<input type="checkbox"/> ДА YES <input type="checkbox"/> НЕ NO

ДОПЪЛНИТЕЛНИ ВЪПРОСИ (впишете или зачерткнете съответния отговор):

ADDITIONAL QUESTIONS (write or mark correct answer):

Получавали ли сте доходи в България през годината, за която се отнася заявлението? Ако Да, посочете брутния размер на дохода. <small>Did you have income from Bulgaria in the year of settlement? If YES, enter gross income.</small>	<input type="checkbox"/> ДА YES	ЛВ.
	<input type="checkbox"/> НЕ NO	
Получавали ли сте доходи извън България и Холандия през годината, за която се отнася заявлението? Ако Да, посочете държавата и брутния доход. Приложете съответните документи. <small>Did you have income outside Bulgaria and Netherlands in the year of settlement? If YES enter gross income and name of country.</small>	<input type="checkbox"/> ДА YES	
	<input type="checkbox"/> НЕ NO	

A

ОРМУЛЯР ЗА ЗАЯВКА/ APPLICATION FORM

ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ НА ДАНЪК ВЪРХУ ДОХОДИТЕ ОТ ХОЛАНДИЯ / INCOME TAX FROM NETHERLANDS
 ИПЪЛНЕНЕ ФОРМУЛЯРА С ЛАТИНСКИ БУКВИ / FILL OUT THE FORM BY LATIN LANGUAGE

Подавали ли сте декларация за 2019 година в данъчна служба? Did you send declaration to TO for 2019?	<input type="checkbox"/> ДА YES	<input type="checkbox"/> НЕ NO
Адрес по лична карта (Address on ID card)		
Искате ли Euro-tax.bg да завери документите ви в НАП? (Do you want Euro-Tax to obtain EU-EER form from Bulgarian TO?)	<input type="checkbox"/> ДА YES	<input type="checkbox"/> НЕ NO
Разполагате ли с постоянно жилище в чужбина? (Do you own/rent home abroad?)	<input type="checkbox"/> ДА YES	<input type="checkbox"/> НЕ NO
Работили ли сте в следните държави през последните 5 години? (Did you work in the last 5 years in one of the following countries?):	Въведете годината (Year) <input type="checkbox"/> Великобритания (UK) <input type="checkbox"/> Германия (DE) <input type="checkbox"/> Белгия (BEL) <input type="checkbox"/> Холандия (NL) <input type="checkbox"/> Австрия (AT)	
	Подавали ли сте данъчна декларация по това време? (Did you settle?)	
	<input type="checkbox"/> ДА YES	<input type="checkbox"/> НЕ NO
	<input type="checkbox"/> ДА YES	<input type="checkbox"/> НЕ NO
	<input type="checkbox"/> ДА YES	<input type="checkbox"/> НЕ NO
	<input type="checkbox"/> ДА YES	<input type="checkbox"/> НЕ NO
	<input type="checkbox"/> ДА YES	<input type="checkbox"/> НЕ NO

СЕМЕЙНО ПОЛОЖЕНИЕ (моля, отбележете съответното поле):

MARITAL STATUS (Mark correct answer):			
<input type="checkbox"/> Неженен/ неомъжена Single			
<input type="checkbox"/> Женен/ омъжена Married	Дата на гражданска брак Date of marriage		
<input type="checkbox"/> Разведен/ разведена Divorced	Дата на развод Date of divorce		
<input type="checkbox"/> Вдовец/вдовица Widowed	Дата на овдовяване Date of widowhood		

ДАННИ НА СЪПРУГ/А:

SPOUSE DATA:

Име и фамилия First and last name		
Номер BSN BSN Number		
Съпругът получил ли е доходи през годината, за която се относия заявлението? Ако ДА, посочете държава и сума, както и валута, в която е получен доходът. <small>Did your spouse have income in the year of settlement? If YES enter Gross income and name of country</small>	<input type="checkbox"/> ДА YES	
	<input type="checkbox"/> НЕ NO	

ОРМУЛЯР ЗА ЗАЯВКА/ APPLICATION FORM

ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ НА ДАНЪК ВЪРХУ ДОХОДИТЕ ОТ ХОЛАНДИЯ / INCOME TAX FROM NETHERLANDS
ПОПЪЛНЕТЕ ФОРМУЛЯРА С ЛАТИНСКИ БУКВИ / FILL OUT THE FORM BY LATIN LANGUAGE

ДЕЦА:

CHILDREN:

Имате ли деца до 12 годишна възраст? (Do you have children under 12 years of age?)	<input type="checkbox"/> ДА YES	<input type="checkbox"/> НЕ NO
Име и фамилия на детето First and last name of child		Дата на раждане Date of birth
Име и фамилия на детето First and last name of child		Дата на раждане Date of birth
Имате ли съвместна адресна регистрация с Вашето дете за поне 6 месеца през дадената данъчна година? Did you have joint registration with your child for at least 6 months during given tax year?	<input type="checkbox"/> ДА YES	<input type="checkbox"/> НЕ NO

Данни за банкова сметка (за предпочтение е българска банковска сметка) :

Номер на сметка лв (IBAN) Account number (IBAN)	
Валута на сметката Account currency	
Титуляр на сметката Account owner	

СЪГЛАСИЕ ЗА ОБРАБОТВАНЕ НА ЛИЧНИ ДАННИ:

Съгласен/а съм данните ми да бъдат обработвани с цел реализирането на връщане на данък и за маркетингови цели.

X
 Дата и подпись

B

euro-tax

**ПОРЪЧКА
ЗА ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ НА ДАНЪК
ВЪРХУ ДОХОДИТЕ ОТ ХОЛАНДИЯ ЗА 2021 ГОДИНА**



Моля, попълнете необходимите данни и
се подпишете на мястото с **X**



ПОРЪЧКА ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА УСЛУГИ

към рамков договор (Договор)

3c45d55efg160hi85k30z50



подадена на дата.....от

Възложител:с адрес в.....ул. и
Изпълнител: „ЕВРО-ТАКС.БГ“ ООД, ЕИК 205547032, със седалище и адрес на управление: гр. София 1797, ж.к. Младост 1 бул. „Климент Охридски“ 1А – етаж 3, представявано от управителя Адам Повиертовски лично и в качеството ѝ на пълномощник на управителя Марта Данко.

1. На основание §1 ал. 1 и ал. 2 и §2 от Договора, с настоящото възлагам поръчка за изпълнение на услуги от страна на Изпълнителя за подаване на заявление за уреждане на данък в **Нидерландия за 2021 година**, заедно с необходимата документация в компетентната данъчна служба в чужбина и / или служба в България.
2. С настоящото потвърждавам и приемам начина за изчисляване на размера на Възнаграждението, дължимо на Изпълнителя, в следните размери:
 - a. За изпълнение на договорни дейности Изпълнителят има право на възнаграждение (комисиона), изчислено като 16,15% нето (словом: шестнадесет процента и петнадесет) от общата сума, предоставена на Възложителя от компетентната чуждестранна служба чрез решение или друго уреждане за искания период, посочен в заявлението за уреждане и изплащане на сумата (наричан по -долу „Възнаграждение“). Размерът на възнаграждението се увеличава с ДДС, който ще бъде добавен към Възнаграждението в съответствие с общоприложимите закони.
 - b. Нетната комисиона, като се вземат предвид отстълките, не може да бъде по-ниска от еквивалента на 85 EUR/166,25 BGN нето, конвертиран в български лева в съответствие с принципа, посочен в ал. 2 буква d или f от Поръчката, като тази сума представлява минималната стойност на разходите, направени от Изпълнителя за изпълнението на Поръчката за дадена държава. Размерът на комисионаната се увеличава с приложимата към момента ставка на ДДС.
 - c. Ако при окончателното решение на данъчната служба размерът на възстановения данък е по-малък от 120 EUR/234,70 BGN, минималната комисиона, посочена в ал. 2 буква b на Поръчката, начислявана от Изпълнителя върху възстановената сума, съставлява предмет на Поръчката за дадена държава. Размерът на комисионаната се намалява до 50 EUR/97,79 BGN бруто.
 - d. Възложителят е длъжен да плати на Изпълнителя дължимата комисиона в рамките на 7 дни от получаване на ДДС фактура, проформа фактура или искане за плащане на сумата на комисионаната, дължима на Изпълнителя, издадена след като Изпълнителят получи информация за възстановяването на надвнесено данъчно облагане (важи за ситуация, при която парите постъпват директно от чуждестранната данъчна служба към банковата сметка на Възложителя или чекът постъпва при Възложителя). За изчисляване на дължимата комисиона се използва референтният курс на БНБ към датата на издаване на ДДС фактура, проформа фактура или искане за плащане.
 - e. В случай на забавяне на изплащането на възнаграждението, дължимо на Изпълнителя, Възложителят се задължава да изплати на Изпълнителя законна лихва за забавата върху пълния размер на дължимата комисиона.
 - f. В случай на изплащане на Възложителя на предварително полученото възстановяване на данъка от Изпълнителя, плащането се извършва в български лева, а сумите на възстановения данък и комисионите на Изпълнителя, отразени в чуждестранна валута, ще бъдат конвертирани според валутния курс купува (за индивидуални клиенти), обявен от БНБ в деня на сключване на сделката за превалутиране или в деня на осчетоводяване на транзакцията за превалутиране по банковата сметка на Изпълнителя.
 - g. Разходите за извършване на превод в чужда валута се поемат от Възложителя (в случай на превод в евро, цената на превод тип SEPA се начислява от банката, обслужваща Изпълнителя, в случай на друга валута, разход за валутния превод, се начислява от банката, обслужваща Изпълнителя).
 - h. Ако Възложителят има задължението или желание да се разплати пред нидерландската служба и прогнозното възстановяване на данъци е 50 EU/97,79 BGN или по-малко, Възложителят е длъжен да плати комисионаната, преди внасянето на данъчната декларация до чуждестранната служба, в размер на 160 BGN бруто, по банкова сметка: Сити банк, IBAN BG71CITI92501000135100, „Евро-такс.БГ“ ООД, ЕИК BG 205547032,

Основание за превода „Отчитане Нидерландия, име и фамилия“. Ако окончателното решение на службата е за сума на възстановяването, по-висока от 50 EUR/97,79 BGN, ще бъде начислена комисиона на полученото възстановяване, посочено в ал. 2 буква a на Поръчката, намалена със 160 BGN/81,81 EUR бруто.

- i. Размерът на комисионаната, начислена от Изпълнителя, не се влияе от задълженията на Възложителя, които ще бъдат покрити от нидерландските данъчни власти или нидерландските органи, компетентни за обезщетения от възстановяването на надвнесен данък, дължим на Възложителя.
- j. Ако Възложителят предварително е подал заявление за възстановяване на данъци и го е получил, а въпреки това го е възложил на Изпълнителя и е подписан поръчка за същото отчитане - Изпълнителя ще начисли на Възложителя разходите по воденето на случая пред службата, в размер на минималната комисиона, посочена в ал. 2 буква b на Поръчката.
- k. Възнаграждението за изготвяне при нулева възвръщаемост (без трудово правоотношение през съответната година в Нидерландия) е 85 BGN/166,25 BGN бруто; изплаща се по Сметка: Сити банк IBAN BG71CITI92501000135100, „Евро-такс.БГ“ ООД, ЕИК BG 205547032, Основание за превода „Нидерландия, нулева декларация, име и фамилия“.
- l. За получаване от Изпълнителя от името на Възложителя на годишни данъчни карти от работодател, цената на услугата се увеличава с 45 BGN/23,01 EUR бруто за документи, относящи се до всеки един от работодателите поотделно.
- m. Ако Изпълнителят получи удостоверение за размера на доходите от българска данъчна служба от името на Възложителя, цената на услугата се увеличава с 55 BGN/28,12 EUR бруто.
- n. Изпълнителят, в случай на прекратяване, оттегляне или предизвестие за прекратяване на Поръчката от някоя от Страните, има право на Възнаграждение, посочено в ал. 2 букви a и b от Поръчката. В случай, че чуждестранната институция, в резултат на заявление за възстановяване на данъци, изготвено и подадено от Изпълнителя до датата на прекратяване, оттегляне или предизвестие за прекратяване на Поръчката, е издало решение или друго становище, с което на Възложителя се възстановява данък за периода, посочен в искането, разпоредбите на ал.1 и следващите в Поръчката се прилагат съответно.
- o. Възложителят се съгласява Изпълнителят да издаde ДДС фактура, проформа фактура или искане за плащане без подпис на получателя.
- p. По въпроси, които не са предмет на настоящата Поръчка, обхванати от тази заповед, се прилагат разпоредбите на Договора между страните.
- q. В случай на несъответствие между Поръчката и Договора, се прилагат разпоредбите на Договора между страните.
- r. Понятията, започващи с главни букви, са със значение, определено за тях в Договора между страните.

Изпълнител:

Декларирам, че приемам настоящата Поръчка за изпълнение.

Възложител:

Декларирам, че възлагам настоящата Поръчка за изпълнение.





ПОРЪЧКА ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА УСЛУГИ

към рамков договор (Договор)

3c45d55efg160hi85k30z50



подадена на дата.....от

Възложител:с адрес в.....ул.....и
Изпълнител: „ЕВРО-ТАКС.БГ“ ООД, ЕИК 205547032, със седалище и адрес на управление: гр. София 1797, ж.к. Младост 1 бул. „Климент Охридски“ 1А – етаж 3, представявано от управителя Адам Повиертовски лично и в качеството ѝ на пълномощник на управителя Марта Данко.

1. На основание §1 ал. 1 и ал. 2 и §2 от Договора, с настоящото възлагам поръчка за изпълнение на услуги от страна на Изпълнителя за подаване на заявление за уреждане на данък в **Нидерландия за 2021 година**, заедно с необходимата документация в компетентната данъчна служба в чужбина и / или служба в България.
2. С настоящото потвърждавам и приемам начина за изчисляване на размера на Възнаграждението, дължимо на Изпълнителя, в следните размери:
 - a. За изпълнение на договорни дейности Изпълнителят има право на възнаграждение (комисиона), изчислено като 16,15% нето (словом: шестнадесет процента и петнадесет) от общата сума, предоставена на Възложителя от компетентната чуждестранна служба чрез решение или друго уреждане за искания период, посочен в заявлението за уреждане и изплащане на сумата (наричан по -долу „Възнаграждение“). Размерът на възнаграждението се увеличава с ДДС, който ще бъде добавен към Възнаграждението в съответствие с общоприложимите закони.
 - b. Нетната комисиона, като се вземат предвид отстъпките, не може да бъде по-ниска от еквивалента на 85 EUR/166,25 BGN нето, конвертиран в български лева в съответствие с принципа, посочен в ал. 2 буква d или f от Поръчката, като тази сума представлява минималната стойност на разходите, направени от Изпълнителя за изпълнението на Поръчката за дадена държава. Размерът на комисионаната се увеличава с приложимата към момента ставка на ДДС.
 - c. Ако при окончателното решение на данъчната служба размерът на възстановения данък е по-малък от 120 EUR/234,70 BGN, минималната комисиона, посочена в ал. 2 буква b на Поръчката, начислявана от Изпълнителя върху възстановената сума, съставлява предмет на Поръчката за дадена държава. Размерът на комисионаната се намалява до 50 EUR/97,79 BGN бруто.
 - d. Възложителят е длъжен да плати на Изпълнителя дължимата комисиона в рамките на 7 дни от получаване на ДДС фактура, проформа фактура или искане за плащане на сумата на комисионаната, дължима на Изпълнителя, издадена след като Изпълнителят получи информация за възстановяването на надвнесено данъчно облагане (важи за ситуация, при която парите постъпват директно от чуждестранната данъчна служба към банковата сметка на Възложителя или чекът постъпва при Възложителя). За изчисляване на дължимата комисиона се използва референтният курс на БНБ към датата на издаване на ДДС фактура, проформа фактура или искане за плащане.
 - e. В случай на забавяне на изплащането на възнаграждението, дължимо на Изпълнителя, Възложителят се задължава да изплати на Изпълнителя законна лихва за забавата върху пълния размер на дължимата комисиона.
 - f. В случай на изплащане на Възложителя на предварително полученото възстановяване на данъка от Изпълнителя, плащането се извършва в български лева, а сумите на възстановения данък и комисионите на Изпълнителя, отразени в чуждестранна валута, ще бъдат конвертирани според валутния курс купува (за индивидуални клиенти), обявен от БНБ в деня на сключване на сделката за превалутиране или в деня на осчетоводяване на транзакцията за превалутиране по банковата сметка на Изпълнителя.
 - g. Разходите за извършване на превод в чужда валута се поемат от Възложителя (в случай на превод в евро, цената на превод тип SEPA се начислява от банката, обслужваща Изпълнителя, в случай на друга валута, разход за валутния превод, се начислява от банката, обслужваща Изпълнителя).
 - h. Ако Възложителят има задължението или желание да се разплати пред нидерландската служба и прогнозното възстановяване на данъци е 50 EU/97,79 BGN или по-малко, Възложителят е длъжен да плати комисионаната, преди внасянето на данъчната декларация до чуждестранната служба, в размер на 160 BGN бруто, по банкова сметка: Сити банк, IBAN BG71CITI92501000135100, „Евро-такс.БГ“ ООД, ЕИК BG 205547032,

Основание за превода „Отчитане Нидерландия, име и фамилия“. Ако окончателното решение на службата е за сума на възстановяването, по-висока от 50 EUR/97,79 BGN, ще бъде начислена комисиона на полученото възстановяване, посочено в ал. 2 буква a на Поръчката, намалена със 160 BGN/81,81 EUR бруто.

- i. Размерът на комисионаната, начислена от Изпълнителя, не се влияе от задълженията на Възложителя, които ще бъдат покрити от нидерландските данъчни власти или нидерландските органи, компетентни за обезщетения от възстановяването на надвнесен данък, дължим на Възложителя.
- j. Ако Възложителят предварително е подал заявление за възстановяване на данъци и го е получил, а въпреки това го е възложил на Изпълнителя и е подписан поръчка за същото отчитане - Изпълнителят ще начисли на Възложителя разходите по воденето на случая пред службата, в размер на минималната комисиона, посочена в ал. 2 буква b на Поръчката.
- k. Възнаграждението за изготвяне при нулева възвръщаемост (без трудово правоотношение през съответната година в Нидерландия) е 85 BGN/166,25 BGN бруто; изплаща се по Сметка: Сити банк IBAN BG71CITI92501000135100, „Евро-такс.БГ“ ООД, ЕИК BG 205547032, Основание за превода „Нидерландия, нулева декларация, име и фамилия“.
- l. За получаване от Изпълнителя от името на Възложителя на годишни данъчни карти от работодател, цената на услугата се увеличава с 45 BGN/23,01 EUR бруто за документи, относящи се до всеки един от работодателите поотделно.
- m. Ако Изпълнителят получи удостоверение за размера на доходите от българска данъчна служба от името на Възложителя, цената на услугата се увеличава с 55 BGN/28,12 EUR бруто.
- n. Изпълнителят, в случай на прекратяване, оттегляне или предизвестие за прекратяване на Поръчката от някоя от Страните, има право на Възнаграждение, посочено в ал. 2 букви a и b от Поръчката. В случай, че чуждестранната институция, в резултат на заявление за възстановяване на данъци, изготвено и подадено от Изпълнителя до датата на прекратяване, оттегляне или предизвестие за прекратяване на Поръчката, е издало решение или друго становище, с което на Възложителя се възстановява данък за периода, посочен в искането, разпоредбите на ал.1 и следващите в Поръчката се прилагат съответно.
- o. Възложителят се съгласява Изпълнителят да издаde ДДС фактура, проформа фактура или искане за плащане без подпис на получателя.
- p. По въпроси, които не са предмет на настоящата Поръчка, обхванати от тази заповед, се прилагат разпоредбите на Договора между страните.
- q. В случай на несъответствие между Поръчката и Договора, се прилагат разпоредбите на Договора между страните.
- r. Понятията, започващи с главни букви, са със значение, определено за тях в Договора между страните.

Изпълнител:

Декларирам, че приемам настоящата Поръчка за изпълнение.

Възложител:

Декларирам, че възлагам настоящата Поръчка за изпълнение.

X



Клаузи относно обработването на данни

С настоящото Възложителят дава доброволно съгласие за*:

- Обработване на данни от „ЕВРО-ТАКС.БГ“ ООД за целите на директния маркетинг на собствени продукти и услуги, както и за информиране относно дейността на фирмата, вкл. под формата на бюлетин, изпращан по електронна поща, вкл. чрез **крайни телекомуникационни устройства**.

Дата и подпись на Възложителя

- Да получава от „ЕВРО-ТАКС.БГ“ ООД и дружествата от капиталовата група, от която е част „ЕВРО-ТАКС.БГ“ ООД, търговска информация, като същата му бъде предоставяна на посочените от него адресни данни, вкл. чрез **крайни телекомуникационни устройства**.

Дата и подпись на Възложителя

- Данните му да бъдат предоставяни на друг субект, който предлага услуги, насочени към лицата, работещи в чужбина.

Дата и подпись на Възложителя

* Възложителят е запознат, че съгласията му за посочения по-горе обем на обработване на данни, могат да бъдат оттеглени по всяко време, като оттеглянето на съгласие не нарушава законосъобразността на обработването, което е извършено въз основата на съгласие преди същото да бъде оттеглено.

Съгласно Закона за защита на личните данни (Обн., ДВ, бр. 1 от 4.01.2002г., в сила от 1.01.2002г., с последващи изменения допълнения) Възложителят е уведомен, че данните ще се съхраняват и обработват въз основата на изразено от него доброволно съгласие, в централата на Администратора или на субекта, който обработва данни по негова поръка, във връзка с изпълнение на разпоредбите на настоящия договор и с цел изпълнението на същия, за срока на действие на договора, склучен с Изпълнителя, но не по-дълго от края на периода, в който Изпълнителят е задължен да съхранява данните за нуждите на документирането на данъчните задължения и осигурителните въпроси, свързани с договора, в светлината на действащите разпоредби, а така също за правото му на достъп до данните и на коригиране на същите, правото да възрази срещу обработването на личните му данни, както и за това, че в бъдеще може да упражни правото си да иска изтриване, пренасяне или ограничаване на обработването на данните съгласно разпоредбите на Регламент № 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 г., както и за това, че предоставянето на данни е доброволно, като непредставянето на тези данни или несъгласието за обработването им в обема по т. 1) от настоящата клауза ще доведе до невъзможност договорът да бъде реализиран в негова полза. Възложителят е запознат, че Изпълнителят и субектите, които обработват данни по негова поръка, не носят (и няма да носят) никаква отговорност за предоставяне на невярна или заблуждаваща информация от страна на Възложителя. Възложителят разбира, че на основание чл.313, чл. 308 и чл. 316 от Наказателния кодекс (Обн., ДВ, бр. 26 от 2.04.1968г., в сила от 1.05.1968г. с последващи изменения допълнения) може да бъде подведен под наказателна отговорност за деклариране на неистина, преправяне на документ и използване на същия като истински, предоставяне на заблуждаващи или неверни данни, деклариране на неистина от него



euro-tax

ОФИЦИАЛНИ ФОРМУЛЯРИ ЗА ПОДПИС



Подпишете се на обозначените с X места

Моля, НЕ попълвайте чуждоезичните формуляри!
Необходимите данни се попълват автоматично.

ПЪЛНОМОЩНО (DE MACHTING)

De ondergetekende:
Аз, долуподписаният/та:

Staat en huisnummer:
Улица, номер:

Postcode:
Пощенски код:

Woonplaats:
Град:

BSN:

Geboortedatum:
Дата на раждане:

Verleent volmacht aan:
Упълномощавам Фирма:

Tot vertegenwoordiging van mijn persoon bij de Nederlandse Belastingdienst voor het jaar
en de daarop volgende jaren, totdat deze machtiging door ondergetekende schriftelijk wordt
herroepen.

С правото да ме представлява пред холандската данъчна служба за посочената година и за
следващи години, докато настоящото пълномощно не бъде оттеглено писмено.

De machtiging omvat het voeren van alle zaken. Ik verzoek u vriendelijk om mijn gehele
correspondentie betreffende de aangifte inkomstenbelasting naar het onderstaande adres te sturen:
Szelagowska 25/2-3, 61-626 Poznan, Polen

Пълномощното включва уреждане на всички мои дела. Моля кореспонденцията, която
касае делата ми, да бъде изпращана на адрес: Szelagowska 25 / 2-3, 61-626 Poznań, Polska

Eveneens machtig ik mijn vertegenwoordiger om alle formulieren van de Belastingdienst die de aangifte
inkomstenbelasting voor het bovengenoemde jaar betreffen, te
ondertekenen.

Разрешавам да получава кореспонденцията относно данъка и да я подписва от мое име.

Door ondertekening van deze volmacht worden alle eerder getekende volmachten ingetrokken en eerder
gemachtigde personen van hun taken ontslagen.

С подписването на настоящото пълномощно всички подписани преди това пълномощни се
анулират.

Нас. място Plaats

Дата Datum

Подпись Handtekening

ОТГОВОРНИ ДНЕС. СИГУРНИ ЗА УТРЕ.



НАЦИОНАЛНА АГЕНЦИЯ ЗА ПРИХОДИТЕ

Вх. №...../.....г.

ДО
ТД/ОФИС.....ИСКАНЕ
ЗА ИЗДАВАНЕ НА УДОСТОВЕРЕНИЕ ЗА МЕСТНО ЛИЦЕ

ЧАСТ I

(име/наименование на задълженото лице на кирилица)

(име/наименование на задълженото лице на латиница)

(Името на **физическото лице (ФЛ)** се изписва на кирилица и на латиница в съответствие с документа за самоличност на ФЛ. Наименованието на **юридическото лице** се изписва на кирилица и на латиница в съответствие със заявленото в Търговския регистър изписане на латиница (ако има такова). Когато липсва такова заявяване се посочва как да бъде изписано наименованието на латиница в издадения документ. В останалите случаи наименованието се транслитерира съгласно Закона за транслитерацията).

Идентификационен номер на ФЛ ¹									
Идентификационен номер на ЮЛ/ЕТ ²									

Адрес по чл. 8 от

ДОПК

Адрес за
кореспонденция
гр. София, ж.к. Младост 1, бул. „Климент Охридски“ 1А – етаж 3,
e-mail: office@euro-tax.bg

Представлявано от

„Евро-такс.БГ“ ООД, ЕИК: 205547032
(трите имена на представителя/пълномощника)

Телефон за връзка

00359885003558

(попълва се задължително-код и телефонен номер)

**Моля да ми бъде издадено, съответно заверено, удостоверение за
българско местно лице, което следва да послужи в Нидерландия***

(име на съответната държава)

¹В клетките за „Идентификационен номер на ФЛ“ се попълва номерът на ФЛ (физическото лице) като например, но не само: ЕГН, ЛНЧ, ЛН и Служебен номер от регистъра на НАП.

²В клетките за „Идентификационен номер ЮЛ/ЕТ“ се попълва номерът на ЮЛ/ЕТ (юридическо лице или приравнено на него по силата на нормативен акт/единоличен търговец) като например, но не само: ЕИК по БУЛСТАТ, ЕИК по ЗТРРЮЛНЦ и Служебен номер от регистъра на НАП.

* Когато между Република България и посочената държава е налице Спогодба за избягване на двойното данъчно облагане (СИДДО) и лицето отговаря на критериите за „местно лице“, предвидени в българското законодателство и конкретната СИДДО, на лицето се издава удостоверение за „местно лице“ по смисъла на СИДДО.

Когато лицето отговаря на критериите за „местно лице“ съгласно вътрешното законодателство, но не отговаря на критериите за „местно лице“, предвидени в конкретната СИДДО или не е налице склучена СИДДО с посочената държава, на лицето се издава удостоверение за „местно лице“ по смисъла на вътрешното законодателство.

Година, за която следва да послужи удостоверилието:.....

(посочете съответната година)

Необходими са 1 брой/я оригинали.

Прилагам попълнен формуляр на удостоверение за местно лице на съответната чуждестранна данъчна администрация (*Отбележете с X*).

Желая да получа удостоверилието за местно лице по пощата на посочения от мен адрес за кореспонденция в страната (*Отбележете с X*).

X

(дата)

(име, подпись)

ЧАСТ II

(*задължително* се попълва, когато се иска издаване на удостоверение за местно физическо лице, включително единоличен търговец (ЕТ)

Данни, имащи значение за определянето на физическото лице като местно лице за Република България:

Гражданин съм на България

(посочете съответната/ите държава/и)

Пребивавал/а съм извън Република България, както следва:

1. През година, от до, общо дни, в
(дата и месец) (дата и месец) (общ брой на дните) (държава)
2. През година, от до, общо дни, в
(дата и месец) (дата и месец) (общ брой на дните) (държава)
3. През година, от до, общо дни, в
(дата и месец) (дата и месец) (общ брой на дните) (държава)

(Посочва се информация за годината, за която се иска издаване на удостоверение, и за предходната година. В случай, че е необходимо да бъдат посочени повече данни, моля представете отделна справка).

През останалото време съм живял/а в Република България.

Таблицата се попълва задължително: (*отбележете върното с X*) Да Не

Семейството ми (съпруг/а, дете/деца до 18 годишна възраст) живее в РБългария	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Разполагам с постоянно жилище в РБългария*	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Разполагам с постоянно жилище в чужбина*	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Притежавам недвижимо имущество в РБългария	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Притежавам недвижимо имущество в чужбина	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Осъществявам трудова/профессионална/стопанска дейност в РБългария	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Осъществявам трудова/профессионална/стопанска дейност в чужбина	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
През годината, за която е нужно удостоверилието, съм трайно установен/а в РБългария	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Из pratен/а съм в чужбина от българската държава или български работодател	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

* Постоянно жилище е това, което е на разположение на лицето и то го ползва като свой дом, без значение основанието, на което се ползва (собствено, наето, на друг член от семейството и др.).

X

(дата)

(име и подпись)

Национална агенция за приходите обработва и защитава личните Ви данни, съобразно изискванията на Закона за защитата на личните данни (ЗЗЛД) и Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 г.

*Повече подробности за ангажиментите на Националната агенция за приходите, в качеството ѝ на администратор на лични данни, можете да намерите в „**Политика по защитата на личните данни в Националната агенция за приходите**“, публикувана на интернет адрес: www.nap.bg или да се свържете с нас на имейл адреса на Информационния център на НАП: infocenter@nap.bg и телефон: 0700 18 700.*



Personal income statement 2021

Eligible foreign taxpayer

EU/EER-form

Why this form?

Use this form to declare your income that is not taxed in the Netherlands. You will need this personal income statement if you file a return as an eligible foreign taxpayer. Eligible foreign taxpayers are subject to the following conditions:

- You live in an EU country, in Liechtenstein, Norway, Iceland, Switzerland, on Bonaire, Sint Eustatius or Saba.
- At least 90% of your income is taxed in the Netherlands.
- You are able to submit an income statement of the tax authorities in your country of residence.

More information about this personal income statement and the consequences of the qualifying non-resident taxpayer obligation can be found in the explanatory notes.

Complete and return the form

Complete the form and have it signed by the tax authorities of your country of residence. Send the form to:
Belastingdienst/Kennis- en Expertisecentrum Buitenland
Postbus 2577, 6401 DB Heerlen
The Netherlands

Please note!

Print out your personal income statement carefully. Make sure that all the information, including the barcode, is clearly and fully visible in your printout. The handling of your tax return may be delayed if your printout contains any unclear or incomplete information. This could result in having to wait longer to receive any refund due to you.

1 Tax year to which the statement applies

To which tax year does this statement apply?

2 0 2 1

2 Your details

2a Initials and name

Citizen service number (BSN)

Date of birth

 - -

Registration No. of country of residence

Home address
(street, house number)

Postcode and town/city

Country of residence

BGR Bulgaria

3 Signature

Place

Date

 - -

Signature

Write inside the box

X



4 Income not taxed in the Netherlands

- 4a Income from business activities
- 4b Salary and sickness benefits
- 4c Gratuities and other income
- 4d Old-age pension, pension and other benefits
- 4e Lump sum payments from annuities
- 4f Exempted income as an employee of an international organisation
- 4g Exempted pension of the EU
- 4h Results from other work
- 4i Results from making possessions available
- 4j Partner maintenance and lump sums thereof
- 4k Periodic benefits and lump sums thereof
- 4l Other income
- 4m Add up: 4a to 4l
- 4n Public transport commuting allowance
- 4p Deduct: 4m minus 4n. Total box 1
- 4q Income from a substantial interest
- 4r Your income from savings and investments. Read the explanation to question 4r.
- 4s Add up: 4p plus 4q plus 4r. Total income not taxed in the Netherlands

€	<input type="text"/>
+	

€	<input type="text"/>
+	

5 Statement of foreign tax authority

Have this statement signed by the tax authorities of your country of residence.

Name and address of foreign
tax authority

It is hereby confirmed that:

- 1 the taxpayer named above was residing in our state in the year 2021;
- 2 the income details on the completed form do not contradict the details known to us so far.

Place

Date

 - -

Stamp

Signature

Write inside the box.





Отчет за доходите 2021

Квалифицирани чужди граждани данъкоплатци

ЕС / ЕИП Форма

Защо този формуляр?

На този списък попълватед оходие, които не са обложени в Холандия. Вие имате нужда от този отчет на доходите ако направите донесение (заявите) като квалифициран чужд гражданин задължен да бъде обложен.

За квалифицираните чужденци задължени да бъдат обложени са валидни следните условия:

- Вие живеете в една страна членка на ЕС, в Лихтенстайн, Норвегия, Исландия, Швейцария в Бонайра, Синт Еустатиус или Саба.
- Вашите доходи са минимално до 90% обложени в Холандия.
- Вие можете да предоставите отчет на доходите от данъчната администрация на държавата от която идвate.

Повече информация за този отчет за доходите, както и последиците от квалифицирано чуждо данъчно облагане може да се прочетете в обясненията.

Попълни и изпрати

Попълни формулара и го дай за подпись на Данълната служба в страната от която си. Изпрати след това формулара на:

Belastingdienst/Kennis- en Expertisecentrum Buitenland
Postbus 2577
6401 DB Heerlen
the Netherlands

Внимание!

Внимателно разпечатайте вашата декларация за доходите. Погрижете се за това, всички данни, например баркодът, добре да се виждат на разпечатката ви. Разпечатка с неясни или непълни данни води до забавяне в обработката на декларацията ви. При възстановяване на данъци, трябва по-дълго да чакате парите си.

1 Данъчната година, за която се отнася декларацията

За коя данъчна година се отнася тази декларация

2021

2 Вашите данни

2a Първите букви на личното име и фамилно име

.....

Единен граждански номер
Данъчен номер

..... дата на раждане - -

Регистрационен номер в стряната от която идвate

.....

Адрес (улица, номер)

.....

Пощенски код и място

.....

Държава от която идвate

BGR Bulgaria

3 Подпис

Място

.....

Дата

..... - -

Подпись

Подпишете се в Рамките на квадрата

X

.....



ПЪЛНОМОЩНО

Долуподписаният/та.....
с ЕГН и номер на лична карта,
издадена от МВР - на; с адрес по
местоживееене:

УПЪЛНОМОЩАВАМ

„ЕВРО-ТАКС.БГ“ ЕООД, ЕИК 205547032, да ме представлява пред органите на Националната агенцията по приходите /НАП/ и пред Националния осигурителен институт /НОИ/, както и пред всички техни поделения, управления, дирекции, клонове, подразделения, отдели и други подобни, във връзка с подаване, заверяване, получаване на документи: „Удостоверение, издавано за ЕС/ЕИП“, „Отчет за доходите“, „Удостоверение за местно лице“ които да послужат за възстановяването на данъците ми от чуждестранна данъчна служба, както и да получава от тях годишни справки за получени и/или деклариирани доходи за съответните години, както и да получава от мое физически и цифрови данъчни документи.

Във връзка с горепосочените права „ЕВРО-ТАКС.БГ“ ООД, ЕИК 205547032 има право да преупълномощава всеки свой служител с правата по настоящото пълномощно, който да извършва всякакви действия за пълноценното упражняване на представените с това пълномощно права.

Желая завереният документ да бъде изпратен на „ЕВРО-ТАКС.БГ“ ООД, ЕИК 205547032, адрес: гр. София, ж.к. Младост 1, бул. „Климент Охридски“ 1А – етаж 3.

Дата:

X

Упълномощител:

**ПРИЛОЖЕТЕ СЛЕДНИТЕ ДОКУМЕНТИ:****ОТНАСЯ СЕ ЗА ОТЧИТАНЕ ЗА 2021:**

1. КОПИЕ от документ/и от работодател/и:
 - ✓ JAAROPGAAF (годишна данъчна карта) или
 - ✓ SALARIS (фишове от заплата)

2. Четливо двустранно копие на актуална ЛИЧНА КАРТА или ПАСПОРТ – документът е необходим, за да можем да изпълняваме функциите си на пълномощник

3. "Удостоверение за ЕС/ЕИП" от НАП
 Ние можем да заверим „Удостоверение за ЕС/ЕИП“ от НАП – отчет за доходите Ви от България в европейски формат.
 Ако Вие ще заверите „Удостоверение за ЕС/ЕИП“, моля посетете Вашия областен офис на НАП с приложените бланки във формуляр С. Документа трябва да бъде подписан и подпечатан от НАП.
 Ако искате ние да заверим „Удостоверение за ЕС/ЕИП“, моля подпишете се на местата отбелязани с X

Из pratете или върнете документите ни на посочения по-долу адрес (Свържете се с нас на телефон за повече информация).

ВНИМАНИЕ! ВАЖНА ИНФОРМАЦИЯ!

Изчерпателно и правилно попълненият формуляр за заявка ще улесни процеса по възстановяване на Вашия данък!

Ако имате някакви трудности при попълването на документите, свържете се с нас на номера на нашата инфо линия: **02 / 423 59 59**

Нашият адрес:

**Euro-Tax.bg София 1797, ж.к. Младост 1
бул. „Климент Охридски“ 1А – етаж 3**

E Необходими ДОКУМЕНТИ/ DOCUMENTS

ЗА ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ НА ДАНЪК ВЪРХУ ДОХОДИТЕ ОТ НИДЕРЛАНДИЯ / INCOME TAX FROM NETHERLANDS

Партньорска програма – препоръчай своите приятели



Познаваш ли някого, който е работил в чужбина?

Препоръчайте ни го и ние ще му помогнем да си възстанови данъка от чужбина. Просто въведете името, фамилията и телефонния номер на Вашия приятел или познат в полетата по-долу.

Име Name	Фамилия Surname	Телефон Phone Number

Декларирам, че съм получил съгласието на препоръчаното лице да предоставя данните му за контакт на „ЕВРО-ТАКС.БГ“ ООД, ЕИК 205547032, със седалище и адрес на управление: гр. София 1797, ж.к. Младост 1 бул. „Климент Охридски“ 1А – етаж 3, както и че съм получил съгласието му тези лични данни да бъдат обработени от дружеството като администратор на данни, в съответствие с разпоредбите на Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 година относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни и относно свободното движение на такива данни и за отмяна на Директива 95/46/EО (Общ регламент относно защитата на данните). Декларирам, че съм получил съгласието на лицето да му бъдат предлагани оферти, свързани с предоставянето на данъчни и социални услуги във връзка с връщане на данъци и други обезщетения от чужбина. Запознат съм с отговорността от деклариране на неверни данни, като поемам изцяло отговорност за декларираното от мен по-горе, като „ЕВРО-ТАКС.БГ“ ООД не носи отговорност за декларираното от мен.

X

Дата и подпись